

輔導科 109 年度 1 月份家屬活動看板

The Bulletin Board of the Family Activity in January,

2020

1. 109 年度春節電話懇親

The Phone Visit for the 2020 Chinese Lunar New Year

1 月 9 日上午,於一教區團體輔導室及三教區日新堂舉行 109 年度春節電話懇親,戒一區收容人、戒二區收容人(受觀察勒戒人除外)及各視同作業單位等 317 名參加,三教區受刑人 276 名參加,共計 596 名。

The phone visit was held in the group counseling room in the section one and Ri-Xin Hall in the section three for the Chinese Lunar New Year on Jan. 9, 2020. There were 317 inmates from the section one and two, except the inmates receiving the observation and rehabilitation treatment, 276 inmates from the section three and totally 596 inmates participating. The inmates took turns to make a phone call to send their wishes to their family members.

相關照片



相關照片



2. 109 年度春節面對面懇親

The Face-to-Face Family Visit for the 2020 Chinese Lunar New Year

1月15日下午、16日整日，於中正堂舉辦109年度春節面對面懇親，共分三梯次辦理，第一梯次共有32名收容人與69名家屬參加，第二梯次共有31名收容人與71名家屬參加，第三梯次共有33名收容人與76名家屬參加，總計有96名收容人及216名家屬參加本活動。

We held the face-to-face family visit in the Zhong-Zheng Hall for the Chinese Lunar New Year on Jan. 15 and 16. There are three sessions of the visits. There are 32 inmates and 69 family members attending the first one, 31 inmates and 71 family members for the second, 33 inmates and 76 family members for the third. There are totally 96 inmates and 216 family members attending the activity.

相關照片



相關照片



